

>>> Mascarillas filtrantes para uso médico Sperian® ONE-Fit® Healthcare

Instrucciones para la colocación y comprobación del ajuste

Cómo colocarse su mascarilla filtrante Sperian Healthcare. **Siga estas instrucciones siempre que vaya a utilizar el respirador.**

Mascarilla moldeada ONE-Fit Healthcare N95 Molded Cup (HC-NB095)

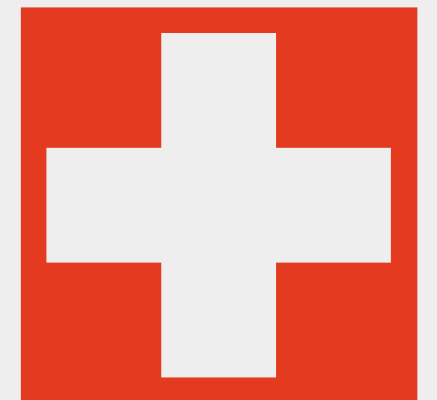
Descripción

La mascarilla quirúrgica de partículas ONE-Fit HC-NB095 es una mascarilla desechable clase N95 diseñada para ofrecer una eficiencia en su filtrado de al menos 95 % o mayor contra aerosoles o partículas libres de aceite. La mascarilla ofrece una Eficacia de Filtración Bacteriana (BFE, por sus siglas en inglés) superior al 99% contra microorganismos generados por el portador de la mascarilla, y cumple las directrices de los Centros de Control y Prevención de Enfermedades (CDC) con respecto al control de la exposición a la bacteria M. Tuberculosis. Es una mascarilla de talla única que además es resistente a los fluidos y apta para ambientes quirúrgicos.

NOTA: La Eficacia de Filtración Bacteriana (BFE) se ha comprobado de acuerdo con el método descrito en MIL M36954C, ASTM F2101. La resistencia cumple la norma ASTM F1862, 160 mmHg

Usos previstos

La mascarilla ONE-Fit HC-NB095 está prevista para ser utilizada por personal de asistencia médica para proteger al portador de la mascarilla y al paciente, al reducir la transferencia de microorganismos y de otras partículas de transmisión aérea. La máscara resistente a los fluidos protege asimismo contra salpicaduras de sangre y de otros materiales infecciosos.



Antes de utilizar el respirador, realice una comprobación del ajuste.

Mascarilla plegable ONE-Fit Healthcare N95 Flat Fold (HC-NB295F)

Descripción

La mascarilla quirúrgica de partículas ONE-Fit HC-NB295F es una mascarilla desechable clase N95 diseñada para ofrecer una eficiencia en su filtrado de al menos 95 % o mayor contra aerosoles o partículas libres de aceite. La mascarilla ofrece una Eficacia de Filtración Bacteriana (BFE, por sus siglas en inglés) superior al 99% contra microorganismos generados por el portador de la mascarilla, y cumple las normas de los Centros de Control y Prevención de Enfermedades (CDC) con respecto al control de la exposición a la bacteria M. Tuberculosis. Se adapta a una amplia variedad de tamaños de cara, es resistente a los fluidos y apta para ambientes quirúrgicos.

NOTA: La Eficacia de Filtración Bacteriana (BFE) se ha comprobado de acuerdo con el método descrito en MILM36954C, ASTM F2101. La resistencia cumple la norma ASTM F1862, 160 mmHg

Usos previstos

La mascarilla quirúrgica filtrante de partículas para uso médico Sperian ONE-Fit™ HC-NB295F Healthcare es una mascarilla desechable de clase N95 aprobada por el Instituto Nacional para la Seguridad y la Salud Laboral (NIOSH, por sus siglas en inglés) prevista para ser utilizada por personal de asistencia médica durante procedimientos médicos o quirúrgicos con el fin de proteger tanto al portador de la mascarilla como al paciente contra salpicaduras de sangre y de otros materiales potencialmente infecciosos y reducir la transferencia de microorganismos y otras partículas de transmisión aérea. Además, la mascarilla Sperian ONE-Fit cumple las directrices de los Centros de Control y Prevención de Enfermedades (CDC) con respecto al control de la exposición a la tuberculosis en instalaciones de atención médica y está diseñada para servir como mascarilla de aislamiento.



Antes de utilizar el respirador, realice una comprobación del ajuste.

Instrucciones para comprobar el ajuste

Debe llevar a cabo la siguiente comprobación del ajuste cada vez que vaya a utilizar el respirador o antes de entrar a un área contaminada.



COMPROBACIÓN POSITIVA DEL AJUSTE

- Coloque ambas manos sobre la mascarilla; tenga cuidado de **NO** mover de lugar la mascarilla.
- Exhale con fuerza (deberá sentir una presión positiva en el interior de la mascarilla).
- Si detecta fugas de aire, vuelva a ajustarse las cintas de sujeción de la mascarilla o la posición de la mascarilla.

ADVERTENCIA: Si no consigue que la máscara se ajuste a su rostro de forma satisfactoria, **NO** ingrese al área contaminada. Consulte a su supervisor.

Instrucciones de uso

- 1** El incumplimiento de alguna de las instrucciones y restricciones relativas al uso de la mascarilla, o no utilizar la mascarilla durante todo el tiempo que dure la exposición a los contaminantes puede afectar drásticamente las características de la mascarilla y ocasionar enfermedades, lesiones o muerte.
- 2** Antes de utilizar la mascarilla, el empleador debe proporcionar la capacitación acerca del uso correcto de la mascarilla conforme a las normas de sanidad.
- 3** La normativa de la OSHA, incluyendo las normas 29CFR1910.134(e)(5) y (f), y la norma Z94.4-93 de la CSA, exigen que se realicen pruebas de ajuste a la persona que deba llevar la mascarilla.
- 4** Si siente dificultad para respirar o la mascarilla sufre algún daño, salga del área contaminada.
- 5** En las siguientes circunstancias, desechela la mascarilla y cámbiela por una nueva:
 - la mascarilla se obstruye excesivamente y siente dificultad para respirar.
 - la mascarilla sufre algún daño.
 - la mascarilla se contamina con sangre o fluidos corporales.
- 6** Cuando utilice la mascarilla en procedimientos quirúrgicos, deséchela después de cada uso.
- 7** NO utilice la mascarilla si tiene barba o vello facial que impida el contacto directo entre el rostro y el borde de la mascarilla, ni bajo ninguna otra circunstancia que pueda impedir la creación de un buen sello entre la mascarilla y el rostro.
- 8** Esta mascarilla NO debe utilizarse en niños.

Advertencia

Esta mascarilla ayuda a protegerse contra determinados agentes contaminantes. Sin embargo, es posible que no elimine el riesgo de contraer una enfermedad o infección. El uso incorrecto de una mascarilla puede causar enfermedades o la muerte.

Las cintas de sujeción de la mascarilla están hechas de caucho sin látex. Sin embargo, las personas que sean muy sensibles al látex de caucho natural pueden sufrir una reacción alérgica.

Advertencia

Este documento tiene como único propósito ofrecer una reseña de los productos protectores para la respiración que aparecen en él. No incluye instrucciones y advertencias importantes en relación con dichos productos. Sperian Protection recomienda que, antes de utilizar sus productos, todos los usuarios de equipos de protección de la respiración reciban capacitación integral, además de leer con atención y entender todas las instrucciones y advertencias que se proporcionan junto con los productos. Si no se leen y cumplen todas las instrucciones y advertencias relativas a los productos, existe el riesgo de que se produzcan lesiones personales, enfermedades graves o muerte.

Para obtener más información o asistencia en relación con los productos Sperian® de protección para la respiración, contacte a su distribuidor local de Sperian o directamente a Sperian Respiratory Protection | www.sperianprotection.com

Sperian Respiratory Protection USA, LLC | 3001 South Susan Street, Santa Ana, CA 92704 | 1-800-821-7236 | www.survivair.com